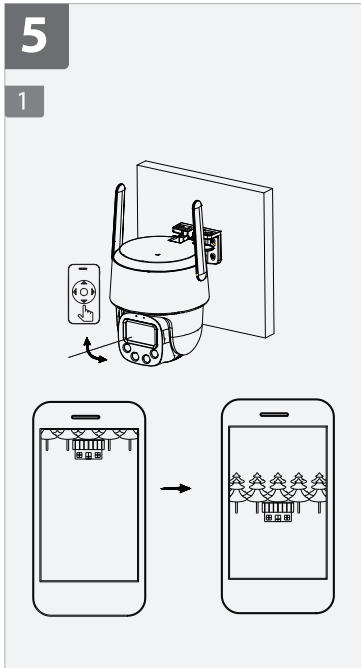
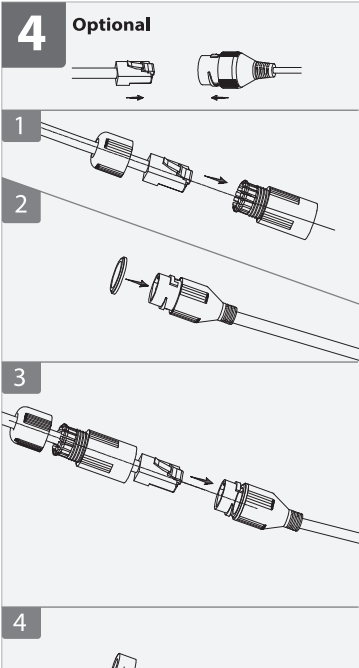
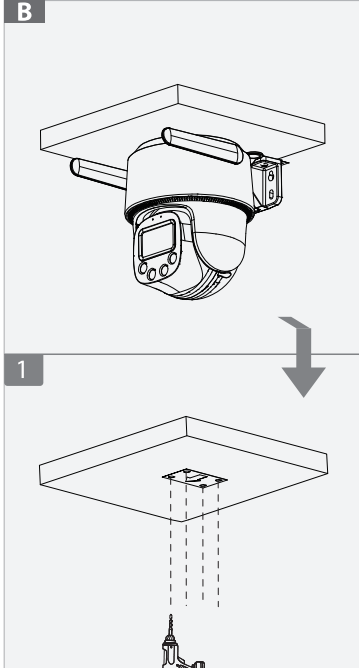
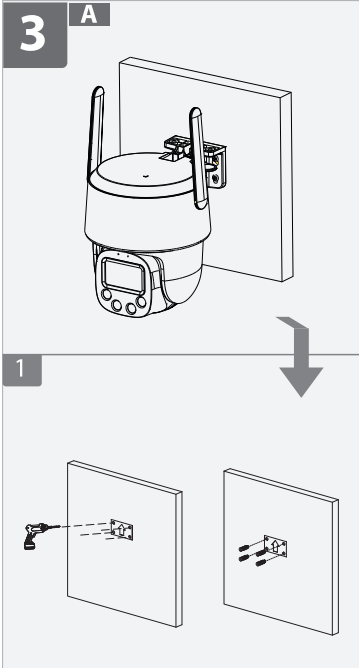
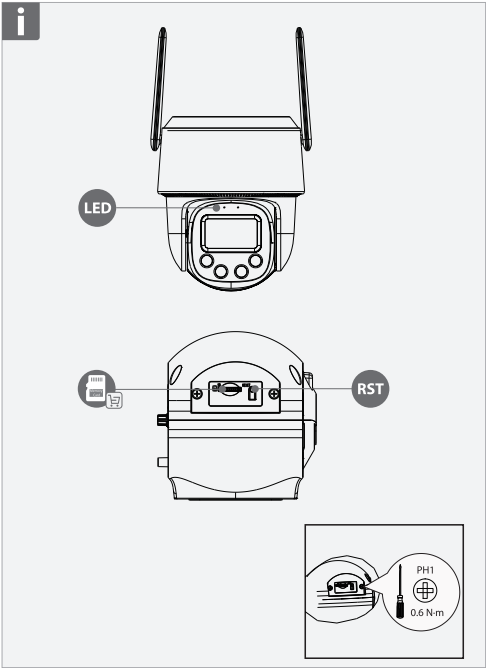
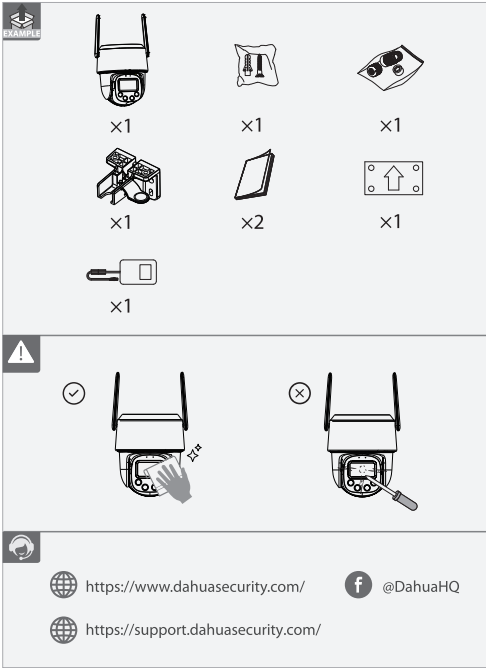


Network Camera

Quick Start Guide



English

Basic Information

LED Status	Device Status
Solid green	Working properly
Fastly flashing green	Configuring network
Slowly flashing green	Preparing network configuration
Solid red	Starting/Restarting
Slowly flashing red	Wi-Fi connection failed
Flashing red and green	Updating firmware
Off	Resetting to factory default

Reset the camera: Press and hold the reset button for 5 seconds.

1 Power on the Camera

Connect the camera to power. You can choose wireless or wired network connection (see part 1).

2 Add the Camera to the DMSS App

1 Operate with DMSS App

Scan the QR code on part 2, or search DMSS in the app store to download the DMSS app. Create an account and log in.

2 Set up the Camera

Scan the QR code on the camera or the quick start guide, and then follow the on-screen instructions to complete the setup (see part 2).

3 Install the Camera

Install the camera as needed, and then adjust the lens angle (see part 3, 4&5). Make sure that the mounting surface is strong enough to hold at least 3 times the weight of the camera.

العربية

المعلومات الأساسية

حالة الجهاز	حالة مؤشر LED
يعمل بشكل صحيح	أخضر ثابت
تكوين الشبكة	وميض باللون الأخضر بسرعة
إعداد تكوين الشبكة	وميض باللون الأخضر ببطء
البداية/إعادة التشغيل	أحمر ثابت
فشل الاتصال بشبكة Wi-Fi	وميض باللون الأحمر ببطء
تحديث البرنامج الثابت	وميض باللون الأحمر والأخضر
جار إعادة التعيين إلى إعدادات المصنع الافتراضية	إيقاف التشغيل

إعادة تعيين الكاميرا: اضغط باستمرار على زر إعادة التعيين لمدة 5 ثوانٍ.

1 تشغيل الكاميرا

قم بتوصيل الكاميرا بالطاقة. يمكنك اختيار الاتصال بشبكة لاسلكية أو سلكية (راجع الجزء 1).

2 إضافة الكاميرا إلى تطبيق DMSS

1 التشغيل باستخدام تطبيق DMSS

اسمح رمز الاستجابة السريعة (QR) في الجزء 2، أو ابحث عن DMSS في متجر التطبيقات لتحميل تطبيق DMSS. قم بإنشاء حساب وتسجيل الدخول.

2 إعداد الكاميرا

اسمح رمز الاستجابة السريعة الموجود على الكاميرا أو دليل البدء السريع، ثم اتبع الإرشادات التي تظهر على الشاشة لإكمال الإعداد (راجع الجزء 2).

3 قم بتثبيت الكاميرا

قم بتثبيت الكاميرا حسب الحاجة، ثم اضبط زاوية العدسة (راجع الجزء 3، والجزء 4 والجزء 5). تأكد من أن سطح التركيب قوي بما يكفي لحمل ما لا يقل عن 3 أضعاف وزن الكاميرا.

Deutsch

Grundlegende Informationen

LED-Status	Gerätestatus
Grün leuchtend	Funktioniert ordnungsgemäß
Blinkt schnell grün	Netzwerk wird konfiguriert
Langsam grün blinkend	Netzwerkkonfiguration wird vorbereitet
Rot leuchtend	Starten/Neustart
Langsam rot blinkend	WLAN-Verbindung fehlgeschlagen
Blinkt rot und grün	Firmware wird aktualisiert
Aus	Zurücksetzen auf die Werkseinstellungen

Kamera zurücksetzen: Halten Sie die Rücksetztaste 5 Sekunden lang gedrückt.

1 Kamera einschalten

Schließen Sie die Kamera am Stromnetz an. Sie können eine drahtlose oder kabelgebundene Netzwerkverbindung wählen (siehe Abschnitt 1).

2 Hinzufügen der Kamera zur DMSS-App

1 Betrieb mit der DMSS-App

Scannen Sie den QR-Code in Abschnitt 2 oder suchen Sie nach DMSS im App-Store nach, um die DMSS-App herunterzuladen.

2 Kamera einrichten

Scannen Sie den QR-Code auf der Kamera oder in der Kurzanleitung und folgen Sie dann den Anweisungen auf dem Bildschirm, um die Einrichtung abzuschließen (siehe Abschnitt 2).

3 Kamera installieren

Installieren Sie die Kamera nach Bedarf und stellen Sie dann den Objektivwinkel ein (siehe Teil 3, 4&5). Stellen Sie sicher, dass die Montagefläche stabil genug ist, um mindestens das dreifache Gewicht der Kamera zu tragen.

Français

Informations de base

État du voyant	État de l'appareil
Vert fixe	Fonctionne correctement
Clignotement vert rapide	Configuration du réseau
Clignotement vert lent	Préparation de la configuration réseau
Rouge fixe	Démarrage/Redémarrage
Clignotement rouge lent	Échec de la connexion Wi-Fi
Rouge et vert clignotant	Le micrologiciel est en cours de mise à jour
Éteint	Restauration des paramètres d'usine

Réinitialiser la caméra: Appuyez le bouton de réinitialisation et maintenez-le enfoncé pendant 5 secondes.

1 Allumer la Caméra

Branchez la caméra à l'alimentation. Vous pouvez choisir une connexion réseau sans fil ou filaire (voir partie 1).

2 Ajoutez la caméra à l'application DMSS

1 Utilisation avec l'application DMSS

Scannez le code QR de la partie 2 ou recherchez DMSS dans l'App Store pour télécharger l'application DMSS. Créez un compte et connectez-vous.

2 Configuration de la Caméra

Scannez le code QR figurant sur la caméra ou sur le guide de démarrage rapide, puis suivez les instructions qui s'affichent à l'écran pour terminer la configuration (voir partie 2).

3 Installez la caméra

Installez la caméra selon les besoins, puis réglez l'angle de l'objectif (voir parties 3, 4 et 5). Assurez-vous que la surface de montage est suffisamment solide pour supporter au moins 3 fois le poids de la caméra.

Nederlands

Basisinformatie

Led-status	Apparaatstatus
Constant groen	Werkt naar behoren
Knippert snel groen	Netwerk configureren
Knippert langzaam groen	De netwerkconfiguratie voorbereiden
Constant rood	Opstarten/herstarten
Knippert langzaam rood	Wifi verbinding mislukt
Knippert rood en groen	Firmware bijwerken
Uit	Terug naar fabrieksinstellingen

Reset de camera: Houd de resetknop 5 seconden ingedrukt.

1 Zet de camera aan

Verbind de camera met de voeding. U kunt kiezen voor draadloze of bekabelde netwerkverbinding (zie deel 1).

2 Voeg de camera toe aan de DMSS-app

1 Bedien via de DMSS app

Scan de QR-code in deel 2 of zoek DMSS in de appstore om de DMSS-app te downloaden. Creëer een account, en meld je aan.

2 Configureer de camera

Scan de QR code op de camera of de snelstartgids en volg dan de instructies op het scherm om de installatie te voltooien (zie deel 2).

3 Installeer de camera

Installeer de camera zoals dat moet en pas dan de lenshoek aan (zie deel 3, 4&5). Controleer of het montageoppendak sterk genoeg is om minstens 3 keer het gewicht van de camera te dragen.

Español

Información básica

Estado del led	Estado del dispositivo
Verde fijo	Funciona correctamente
Parpadea en verde rápidamente	Configurando la red
Parpadea lentamente en verde	Preparando configuración de red
Rojo fijo	Inicio/reinicio
Parpadea lentamente en rojo	No se ha conectado al wifi
Intermitente en rojo y verde	Actualizando firmware
Apagado	Restablecer los valores predeterminados de fábrica

Reiniciar la cámara: Mantenga pulsado el botón restablecer durante 5 segundos.

1 Encienda la cámara

Conecte la cámara a la corriente. Puede elegir entre una conexión de red inalámbrica o por cable (consulte el apartado 1).

2 Añada la cámara a la aplicación DMSS

1 Funcionamiento con la aplicación DMSS

Escanee el código QR del apartado 2 o busque en la App Store para descargar la aplicación DMSS. Cree una cuenta e inicie sesión.

2 Configure la cámara

Escanee el código QR de la cámara y siga las instrucciones de la pantalla para completar la configuración (ver apartado 2).

3 Instale la cámara

Instale la cámara como corresponde y luego ajuste el ángulo de la lente (ver apartados 3, 4 y 5). Asegúrese de que la superficie de montaje sea lo suficientemente resistente para soportar al menos tres veces el peso de la cámara.

Português

Informação básica

Estado do LED	Estado do dispositivo
Verde fixo	A funcionar corretamente
Verde rapidamente intermitente	Configurar a rede
Verde lentamente intermitente	Preparar a configuração da rede
Vermelho fixo	Iniciar/Reiniciar
Vermelho lentamente intermitente	A ligação Wi-Fi falhou
Vermelho e verde intermitente	A atualizar o firmware
Desligado	A repor definições de fábrica

Repor a câmara: Prima sem soltar o botão de reposição durante 5 segundos.

1 Ligar a câmara

Ligue a câmara à alimentação. Pode optar por uma ligação de rede sem fios ou com fios (consulte a secção 1).

2 Adicionar a câmara à aplicação DMSS

1 Utilizar com a aplicação DMSS

Leia o código QR na secção 2 ou procure por DMSS na loja de aplicações para transferir a aplicação DMSS. Crie uma conta e inicie sessão.

2 Configurar a câmara

Leia o código QR na câmara ou no guia de início rápido e siga as instruções no ecrã para finalizar a configuração (ver secção 2).

3 Instalar a câmara

Instale a câmara de acordo com as suas necessidade e, a seguir ajuste o ângulo da lente (ver secções 3, 4 e 5). Certifique-se de que a superfície de montagem é suficientemente forte para suportar pelo menos 3 vezes o peso da câmara.

1.2.51.32.24849-000

Informazioni di base

Stato del LED	Stato del dispositivo
Luce verde accesa fissa	Funzionamento corretto
Luce verde lampeggiante velocemente	Configurazione della rete
Luce verde lampeggiante lentamente	Preparazione della configurazione di rete
Luce rossa accesa fissa	Avvio/Riavvio
Luce rossa lampeggiante lentamente	Connessione Wi-Fi non riuscita
Luce rossa e verde lampeggiante	Aggiornamento firmware
Spento	Ripristino delle impostazioni predefinite

Un reset della telecamera

Reset della telecamera:Premere e tenere premuto il pulsante di reset per 5 secondi.

Accendere la telecamera

Collegare la telecamera all'alimentazione. È possibile scegliere una connessione di rete wireless o cablata (**vedere parte 1**).

Aggiungere la telecamera all'app DMSS

- Funzionamento tramite app DMSS** Eseguire la scansione del codice QR nella **parte 2**, o cercare l'app DMSS nell'App Store per scarificarla. Creare un account e accedere.
- Configurazione della telecamera** Eseguire la scansione del codice QR sulla telecamera o nella guida introduttiva rapida, quindi seguire le istruzioni sullo schermo per completare la configurazione (**vedere parte 2**).

Installare la telecamera

Installare la telecamera secondo necessità, quindi regolare l'angolazione di ottobiettivo (**vedere parte 3, 4 e 5**). Assicurarsi che la superficie di montaggio sia abbastanza resistente da sostenere almeno 3 volte il peso della telecamera.

עברית

מידע בסיסי	סטטוס נורית	סטטוס התקן
אור ירוק יציב	התבונן נכון	פעולת כשורה
התבונן חוזר באור ירוק	התבונן חוזר באור ירוק	הדרגת תזזות רשות
התבונן אטוי באור ירוק	התבונן הבנה להדרדת תזזות רשות	התבונן הבנה להדרדת תזזות רשות
אור אדום יציב	התבונן אטוי באור אדום	התחיל/אחזק
התבונן אדום באור ירוק	התבונן אדום באור ירוק	כשל התחבר Wi-Fi
בבוי	איפוס לברירת המחדל של היצרן	דעבן קושחה

איפוס המצלמה

איפוס המצלמה:יש לבצע לחיצה ממושכת על לחצן האיפוס למשך 5 שניות.

הפעלת המצלמה

יש לחבר את המצלמה לחשמל. באפשרותך לבחור בין חיבור לרשת אלחוטית או לרשת קווית (לחץ **חלק 1**).

יש להוסיף את המצלמה לאפליקציית DMSS

- פועל עם אפליקציית DMSS** יש לסרוק את קוד ה-QR בחלק 2 או לחפש את ה-QR בחוט האפליקציות כדי להוסיף אפליקציית DMSS. יש ליצור חשבון ולהתחבר.
- הדרת המצלמה** יש לסרוק את קוד ה-QR ששל המצלמה או של המדריך להתחלה מהירה, ולאחר מכן למלא את הוראות שבעל-המסך כדי להשלים את ההגדרה (לחץ **חלק 2**).

התקנת המצלמה

יש להתקין את המצלמה לפי המדריך, ולאחר מכן לבדוק את זווית הערשה (לחץ **חלק 3, 4 ו-5**).
זאיתבטו, אבן בל מונטאז'ן פופר דוסטתה כעפנין, אבן לישאט גופים משתקנים פי 3 ממשקל המצלמה.

Eesti

LED-tule olek	Seadme olek
Püsiv roheline	Tõttab korralikult
Kirelt vilkuv roheline	Võrgu konfigureerimine
Aeglaselt vilkuv roheline	Võrgu konfigratsiooni ettevalmistamine
Püsiv punane	Käivitamine/taaskäivitamine
Aeglaselt vilkuv punane	Wi-Fi-ga ühenduse loomine nurjus
Vilkuvad punane ja roheline	Püsivara värskendamine
Väljas	Lähtestus tehase vääikesäetetele

Kaamera lähtestus

Kaamera lähtestus:Hoidke lähtestamisruppu 5 sekundit **all**.

Kaamera sisselülitamine

Ühendage kaamera vooluliiklaga. Võite valida juhtmevaba või juhtmeaga võrguühenduse (vt **1. osa**).

Lisage kaamera rakendusse DMSS

- Rakenduse DMSS kasutamine** Rakenduse DMSS allaadmiselõks skannige **osas 2** olev QR-kood või otsige rakendust poest rakendus DMSS. Looge konto ja logige sisse.
- Kaamera konfigureerimine** Skannige kaamera korpusel või kirijuhendis olev QR-kood ja seejärel järgige konfigureerimiseks kuvatavaid juhiseid (**vt osa 2**).

Paigaldage kaamera

Paigaldage kaamera nii nagu vaja ja seejärel reguleerige objektiivi nurka (**vt osad 3, 4 ja 5**). Veenduge, et paigalduspind oleks piisavalt tugev seadme vähemalt kolmekordse raskuse jaoks.

Polski

Wskaźnik stanu	Stan urządzenia
Ciągłe (zielony)	Pracująca praca
Miga szybko (zielony)	Konfigurowanie sieci
Miga powoli (zielony)	Przygotowanie konfiguracji sieci
Ciągłe (czerwony)	Uruchamianie/ponowne uruchamianie
Miga powoli (czerwony)	Połączenie sieci Wi-Fi zakończone niepowodzeniem
Miga (czerwony i zielony)	Aktualizacja oprogramowania układowego
Wyl.	Resetowanie i przywracanie ustawień fabrycznych

Wyłączenie kamery

Resetowanie kamery:Naciśnij przycisk resetowania i przytrzymać go przez 5 s.

Włączanie kamery

Podłączyć kamerę do zasilania. Istnieje możliwość wyboru połączenia z siecią bezprzewodową lub przewodową (**zapoznać się z częścią 1**).

Dodać kamerę do aplikacji DMSS.

- Sterowanie za pomocą aplikacji DMSS** Zeskanować kod QR w **części 2** lub wyszukać DMSS w sklepie z aplikacjami, aby pobrać i zainstalować aplikację DMSS. Zaloguj konto i załogować się.
- Konfiguracja kamery** Zeskanować kod QR, znajdujący się na kamerze lub w skróconej instrukcji obsługi, a następnie postępować zgodnie z instrukcjami wyświetlanymi na ekranie, aby zakończyć konfigurację (**patrz część 2**).

Montaż kamery

Zainstalować kamerę zgodnie z potrzebami, a następnie dostosować kął obiektywu (**patrz część 3, 4 e 5**). Upewnić się, że powierzchnia montażowa jest przystosowana do obciążenia co najmniej trzykrotnie większego niż ciężar kamery.

Čeština

Stav LED	Stav zařízení
Neprerušovaná zelená	Funguje správně
Rychle bliká zeleně	Konfigurace sítě
Pomalý bliká zeleně	Připrava konfigurace sítě
Neprerušovaná červená	Spuštění / restartování
Pomalý bliká červeně	Připojení Wi-Fi se nezdařilo
Blikající červená a zelená	Aktualizace firmwaru
Vypnuté	Probihá resetování do výchozího továrního nastavení

Resetování kamery

Resetovat kameru:Stiskněte tlačítko resetování a držte ho 5 sekund.

Zapněte kameru

Pripojte kameru k napájení. Můžete zvolit bezdrátové nebo kabelové připojení k síti (**viz část 1**).

Přidejte kameru do aplikace DMSS

- Ovládání pomocí aplikace DMSS** Naskenujte kód QR na **části 2**, nebo vyhledejte aplikaci DMSS v obchodě s aplikacemi a stáhněte si aplikaci DMSS. Vytvořte si účet a přihlaste se.
- Nastavte kameru** Naskenujte kód QR na kameře nebo stručné příručce a podle pokynů na obrazovce dokončete nastavení (**viz část 2**).

Nainstalujte kameru

Podle potřeby nainstalujte kameru, poté nastavte úhel objektivu (**viz část 3, 4 a 5**). Zjistěte, aby byl montážní povrch dostatečně pevný, aby udržel alespoň 3násobek hmotnosti kamery.

Lietuvių

Bazinė informacija	Išrenginio būseną
Šviečianti žalia	Veikia tinkamai
Greitai blyksinti žalia	Tinklo konfigūravimas
Lėtai blyksinti žalia	Ruošiamo tinklo konfigūracija
Šviečianti raudona	Paleidimas / paleidimas iš naujo
Lėtai blyksinti raudona	Nepavyko prisijungti prie „Wi-Fi“
Blyksinti raudona ir žalia	Programinės aparatinės įrangos naujinimas
Nedega	Atkuriami gamykliniai parametrai

Nustatyti kamerą

Nustatyti kamerą iš naujo:Paspauskite ir 5 sekundes palaikykite nustatymo iš naujo mygtuką.

Ijunkite kamerą

Prijunkite kamerą prie maitinimo šaltinio. Galite pasirinkti laidinį arba belaidį tinklo ryšį (**žr. 1 dalį**).

Itraukti kamerą į DMSS programėlę

- DMSS programėlės naudojimas** Nuskaitykite QR kodą, esantį **2 dalyje**, arba ieškokite DMSS programėlę parduotuvėje, kad atsiųstumėte DMSS programėlę. Sukurkite paskyrą ir prisijunkite.
- Nustatykite kamerą** Nuskaitykite kameros QR kodą arba trumpąjį pradžios vadovą, tada vykdykite ekrane pateikiamas instrukcijas, kad užbaigtumėte sąranką (**žr. 2 dalį**).

Kameros įrengimas

Jei reikia, sumontuokite kamerą, tada sureguliuokite objektyvo kampą (**žr. 3, 4 ir 5 dalį**).
Montavimo paviršius turi būti toks tvirtas, kad išlaikytų mažiausiai tris kartus didesį svorį nei kameros.

Temel bilgiler

LED Durumu	Cihaz Durumu
Sabit yeşil	Düzenli çalışıyor
Hızlıca yeşil yanıp sönmeye	Ağ yapılandırılıyor
Yavaşça yeşil yanıp sönmeye	Ağ yapılandırmasının hazırlanması
Sabit kırmızı	Başlatılıyor/Yeniden Başlatılıyor
Yavaşça kırmızı yanıp sönmeye	Wi-Fi bağlantısı başlatısz
Kırmızı ve yeşil yanıp sönmeye	Donatım yazılımı güncelleniyor
Kapalı	Fabrika ayarlarına sıfırlanıyor

Kamera'yı sıfırlama

Kamera'yı sıfırlama:Sıfırlama tuşuna 5 saniye basılı tutun.

Kamera'yı Açma

Kamera'yı güce bağlayın. Kablosuz veya kablolu ağ bağlantısını seçebilirsiniz (**biz. bölüm 1**).

Kamera'yı DMSS uygulamasına ekleyin

- DMSS Uygulaması ile Kullanma** DMSS uygulamasını indirmek için bölüm **bölüm 2**'deki QR kodu tarayın veya uygulamaya mağazasından DMSS sözünü aratın. Bir hesap oluşturarak oturum açın.
- Kamera Ayarlama** Kamera üzerindeki veya hazır başlangıç; klavyesundaki QR kodunu taratın ve ardından kurulumu tamamlamak için ekrandaki talimatları izleyin (**biz. bölüm 2**).

Kamera Kurulumu

Kamera'yı gerektiği gibi monte edin ve ardından lens açısını ayarlayın (**biz. bölüm 3, 4 ve 5**).
Uçten, etki, che povirshnya montazhna yaest prystosovana do obščajenia co najmiej 3kratno vejšego niz teŕar kamery.

Slovenčina

Stav LED	Stav zariadenia
Neprerušovaná zelená	Funguje správne
Rýchlo bliká zelenou farbou	Konfigurácia siete
Pomalý bliká zelenou farbou	Priprava konfigurácie siete
Neprerušovaná červená	Spuštanie/reštartovanie
Pomalý bliká červenou farbou	Pripojenie Wi-Fi zlyhalo
Blikajúca červená a zelená	Aktualizácia firmvéru
Vypnuté	Obnovenie továrenského nastavenia

Resetovanie kamery

Resetovanie kamery:Stlačte a podržte tlačidlo na resetovanie i 5 sekúnd.

Zapnutie kamery

Pripojte kameru k zdroju napájania. Môžete si vybrať pripojenie k bezdrôtovej alebo káblovej sieti (**pozrite si časť 1**).

Pridanie kamery do aplikácie DMSS

- Ovládanie pomocou aplikácie DMSS** Naskenujte kód QR na **časti 2** alebo v obchode s aplikáciami vyhľadajte možnosť DMSS a stiahnite si aplikáciu DMSS. Vytvorte si konto a prihláste sa.
- Nastavenie kamery** Skenirajte QR kód na kameri ili vodiču za brzí početak, potom pratite instrukcije na ekranu da biste završili podešavanje (**pogledajte 2. deo**).

Instalácia kamery

V súlade s aktuálnymi potrebami nainštalujte kameru a potom upravte nastavenie uhla objektívu (**pozri časti 3, 4 a 5**). Skontrolujte, či je montážny povrch dostatočne pevný na to, aby udržal minimálne 3-násobnú hmotnosť kamery.

Ελληνικά

Κατάσταση LED	Κατάσταση συσκευής
Αναβεί συνεχώς με πράσινο χρώμα	Κανονική λειτουργία
Αναβοβλίζει γρήγορα με πράσινο χρώμα	Διαμόρφωση δικτύου
Αναβοβλίζει αργά με πράσινο χρώμα	Προετοιμασία διαμόρφωσης δικτύου
Αναβεί συνεχώς με κόκκινο χρώμα	Εκκίνηση/Επανεκκίνηση
Αναβοβλίζει αργά με κόκκινο χρώμα	Αποτυχία σύνδεσης Wi-Fi
Αναβοβλίζει με κόκκινο και πράσινο χρώμα	Ενημέρωση υλικολογισμικού
Isključeno	Επιστροφή στις εργοστασιακές ρυθμίσεις

Επαναφορά της κάμερας

Επαναφορά της κάμερας:Πατήστε παρατεταμένα το κουμπί επαναφοράς για 5 δευτερόλεπτα.

Ενεργοποίηση της κάμερας

Συνδέστε την κάμερα με την παροχή ρεύματος. Μπορείτε να επιλέξετε ασύρματη ή ενσύρματη σύνδεση δικτύου (**βλ. μέρος 1**).

Προσθήκη της κάμερας στην εφαρμογή DMSS

- Isползvajte την εφαρμογή DMSS** Σκανίρeτε τον κωδικό QR στο **μέρος 2** ή αναζητήστε τον όρο DMSS στο κατάστημα εφαρμογών για να κατεβάσετε την εφαρμογή DMSS. Δημιουργήστε έναν λογαριασμό και συνδεθείτε.
- Ρύθμιση της κάμερας** Σκανίρeτε τον κωδικό QR στην κάμερα ή τον σύντομο οδηγό εκκίνησης και, στη συνέχεια, ακολουθήστε τις οδηγίες στην οθόνη για να ολοκληρώσετε τη ρύθμιση (**βλ. μέρος 2**).

Εγκατάσταση της κάμερας

Εγκαταστήστε την κάμερα όπως απαιτείται και, στη συνέχεια, ρυθμίστε τη γωνία του φακού (**βλ. μέρος 3, 4 έ 5**).
Βεβαιωθείτε ότι η επιφάνεια τοποθέτησης διαθέτει επαρκή φέρουσα ικανότητα, ώστε να αντέξει 3 φορές το βάρος της κάμερας.

Svenska

Grundläggande information

Lysdiodens status	Enhetens status
Lyser konstant grönt	Fungerar korrekt
Blinkar snabbt grönt	Konfigurerar nätverk
Blinkar långsamt grönt	Förbereder nätverkskonfiguration
Lyser rött	Startar/startar om
Blinkar långsamt rött	WiFi-anslutningen misslyckades
Blinkar rött och grönt	Uppdaterar firmware
Släckt	Återställning till fabriksinställningar

Återställning av kameran

Tryck på och håll återställningsknappen intryckt i fem sekunder.

Slå på strömmen till kameran

Anslut strömmen till kameran. Du kan välja mellan trådlös eller kabelansluten nätverksanslutning (**se ruta 1**).

Lägg till kameran i appen DMSS

- Användning med appen DMSS** Skanna QR-koden i **ruta 2** eller sök efter DMSS i app-store för att ladda ned och installera appen DMSS. Skapa ett konto och logga in.
- Konfigurering av kameran** Skanna QR-koden på kameran eller i snabbstartsguiden, och följ sedan anvisningarna på skärmen för att slutföra konfigureringen (**se ruta 2**).

Montering av kameran

Montera kameran efter behov och justera sedan linsens vinkel (**se ruta 3, 4 och 5**).
Kontrollera att monteringsytan är tillräckligt hållfast för att hålla minst tre gånger kamerans vikt.

Srpski

Status LED lampice	Status uređaja
Sjaja zeleno	Pravilan rad
Brzo trepće zeleno sveto	U toku je konfigurisanje mreže
Polako trepće zeleno sveto	Pripremanje konfiguracije mreže
Sjaja crveno	Pokretanje/ ponovno pokretanje
Polako trepće crveno sveto	Povezivanje sa Wi-Fi mrežom nije uspelo
Trepćuće crveno i zeleno sveto	Ažuriranje firmvera
Isključeno	Resetuje se na fabričke vrednosti

Resetuj kameru

Resetuj kameru:Pritisnite i držite dugme za resetovanje 5 sekundi.

Uključite napajanje kamere

Priključite kameru u napajanje. Kameru sa mrežom možete da povežete bežično ili pomoću kablā (**pogledajte 1. deo**).

Dodajte kameru u DMSS aplikaciju

- Korišćenje aplikacije DMSS** Skenirajte QR kod na **deo 2**. Ili pretražite DMSS u prodavnici aplikacija i preuzmite DMSS aplikacije. Otvorite nalog i prijavite se.
- Podesite kameru** Skenirajte QR kod na kameri ili vodiču za brzí početak, potom pratite instrukcije na ekranu da biste završili podešavanje (**pogledajte 2. deo**).

Postavite kameru

Instalirajte kameru po potrebi, a potom podešajte ugao sočiva (**pogledajte 3., 4. és 5. del**).
Vodite računa da površina na koju se montira bude dovoljno jaka da nosi težinu barem 3 puta veću od težine kamere.

Български

LED индикатор за състояние	Състояние на уреда
Непрекъснато зелено	Работи нормално
Бързо мигащо зелено	Конфигуриране на мрежата
Бавно мигащо зелено	Подготовка се конфигурация на мрежата
Непрекъснато червено	Стартиране/Рестартиране
Бавно мигащо червено	Неуспешно свързване към Wi-Fi
Мигащо червено и зелено	Актуализиране на фирмуера
Isključeno	Нулиране до фабричните настройки

Нулиране на камерата

Нулиране на камерата:Натиснете и задръжте бутона за рестартиране за 5 секунди.

Включете камерата

Свържете камерата към захранване. Можете да изберете свързване към безжична или кабелна мрежа (**вижте част 1**).

Добавете камерата в приложението DMSS

- Isползvajte приложението DMSS** Сканирeте QR кода на **част 2** или потърсете приложението DMSS в магазина за приложения, за да го изтеглите. Създайте акаунт и се впишете с него.
- Настройте камерата** Сканирeте QR кода на камерата или на бързото ръководство за стартиране и след това следвайте инструкциите на екрана, за да завършите настройката (**виж част 2**).

Инсталирайте камерата

Инсталирайте камерата както е необходимо и след това регулирайте ъгъла на обектива (**виж част 3, 4. и 5. del**).
Уверете се, че монтажната повърхност е достатъчно здрава, за да издържи поне 3 пъти теглото на камерата.

Dansk

LED-status	Enhedsstatus
Lyser konstant grønt	Fungerer korrekt
Blinker hurtigt grønt	Konfigurerer netværk
Blinker langsomt grønt	Klargøring af netværkskonfiguration
Lyser konstant rødt	Starter/genstarter
Blinker langsomt rødt	Wi-Fi-forbindelsen mislykkedes
Blinker rødt og grønt	Opdaterer firmware
Frå	Nulstiller til fabriksstandardindstillinger

Nulstil kameraet

Nulstil kameraet:Hold nulstillingsknappen inde i 5 sekunder.

Tænd kameraet

Slut kameraet til lysnettet. Du kan vælge trådløs eller kabelforbundet netværksforbindelse (**se afsnit 1**).

Tilføj kameraet til DMSS-appen

- Betjening med DMSS-appen** Scan QR-koden på **del 2**, eller søg efter DMSS i appbutikken for at downloade DMSS-appen. Opret en konto, og log ind.
- Opsætning af kameraet** Scan QR-koden på kameraet eller hurtigstartsguiden, og følg derefter anvisningerne på skærmen for at afslutte opsætningen (**se del 2**).

Installation af kameraet

Installer kameraet efter behov, og juster derefter objektivets vinkel (**se del 3, 4 og 5**).
Sørg for, at monteringsoverfladen er stærk nok til at bære mindst 3 gange kameraets vægt.

Norsk

Grunnleggende informasjon

LED-status	Enhetens status
Konstant grønt	Fungerer som det skal
Raskt blinkende grønt	Konfigurerer nettverk